AÑO XXVIII — Buenos Aires, Domingo 15 de Febrero de 1925 — N.o 4946

PRECIO: 5 Centavos

# LA PROTESTA

PORTE PAGO

Valores y giros a M. Torrente — Redac. y Administración: Perú 1537 — U. Telefónica, 0478 B. Orden

## HOMBRES E IDEAS

Con el número de hoy termina la breve reseña que hicimos a la iniciación, desarrollo y epílogo de un pleito de tendencias, proyectado sobre nuestro movimiento por los que rompieron todo lazo de unión con los anarquistas de este país. Pero la disputa promovida en torno a la "reforma" del anarquismo, que en la Argentina no pudo valorizar el desprestigio de los conversos a la dictadura roja y de los individualistas agrupados en el sector opositor que tuvo en "La Antorcha" su órgano máximo, busca en el exterior nuevos motivos para seguir existiendo. Y como ahora se elude, a la vez que el ataque directo a personas, toda discusión retrospectiva sobre las verdaderas causas de esa guerra contra nuestras organizaciones y sus militantes, de ahí la necesidad de aportar elementos de juicio para el proceso internacional que intentan incoarnos los "fiscales" de la U. S. A., la A. L. A. y "La Antorcha".

No creemos que los compañeros que actúan en la Asociación Internacional de los Trabajadores y los delegados que concurran al congreso de Amsterdam, cometan la aberración de aceptar el papel de jueces en un pleito puramente local. A lo sumo podrán informarse del origen y desarrollo de la lucha planteada por los agentes de Moscú y proseguida por los sectores adversos a la F. O. R. A. y enemigos tradicionales de LA PROTESTA, formándose un juicio de los hechos que en la Argentina, al igual que en Europa y parte de América, se desarrollaron en el transcurso de los diez últimos años. Y si quieren los camaradas europeos ahondar el problema, si creen necesario buscar antecedentes en la conducta de los militantes que en cierto modo representan a las fracciones en lucha, deberán comenzar por preguntar a Luis Di Filippo, delegado en Europa de un sector de la A. L. A., cuál es su obra anarquista y cuándo y cómo apareció él, estudiante aplazado, en el campo de nuestras actividades.

Si son los hombres los que ofrecen su consecuencia con las ideas, su moralidad, su comportamiento tanto en la vida pública como en la privada para decidir un fallo favorable a su actitud, nos ofrecemos gustosos a ese proceso... Que los García Thomas, Suárez, Alba, Goncalves y Ferrer, iniciadores de la campaña de confusión y desprestigio, pongan en la balanza sus acciones. Y que los herederos del "alismo", enemistados con el progenitor de esa tendencia, el agente moscovita García Thomas, compartan su parte de responsabilidad en actitudes personales que pretenden repudiar en su nueva conversión al anarquismo viejo...

Pero ya hemos dicho que el "alismo", al proyectarse internacionalmente, intenta romper con su origen autoritario y bolcheviqui y con los hombres que le dieron vida en el limitado campo que sirvió para levantar la barraca de los titiriteros rojos. El delegado Luis Di Filippo, desconocido en nuestros medios revolucionarios antes que apareciera en escena los innovadores del anarquismo, es un discípulo de García Thomas. Su cultura revolucionaria la bebió en las fuentes del comunismo de Estado. Fueron sus compañeros de cruzada antianarquista los confidentes Valdés y Amor, el ambicioso y vanidoso Antonio A. Goncalves, el oportunista Alejandro Alba (o Silvetti), el agente del partido radical Jesús Suárez, empleado en el consejo de educación de una provincia del norte de la república. ¿Que el agente del grupo sindicalista de la A. L. A. habla como anarquista y se erige en censor de la tendencia bolcheviqui que él mismo defendió hasta hace poco? En ese caso, la conversión ideológica del ex estudiante Di Filippo no lo habilita para invocar, en el pleito de tendencias llevado al plano internacional, la representación de un movimiento que recién "encontró" en una de las encrucijadas del alismo.

Con sospechosa parcialidad, "Solidaridad Proletaria", de Barcelona, y "La Revista Internacional", de París, abrieron sus columnas a los agentes difamadores que intentan presentar en Europa a la A. L. A. sindicalista como la organización representativa del anarquismo argentino. Los que hoy amparan al "alismo", porque esa tendencia merodea por los flancos de la A. I. T., dieron antes acogida a esa tendencia, a pesar de llevar el sello inconfundible de Moscú. En los periódicos sindicalistas y anarquistas de España, hace aproximadamente dos años, fué insertada la carta orgánica y la declaración de principios de la A. L. A., con su recomendación favorable a la Sindical Roja, a la dictadura del proletariado, a la disciplina y a la orgnización de la clase trabajadora sobre la base de la jerarquía y el funcionalismo moscovitas. Y debimos advertir entonces, a compañeros nuestros que redactaban o colaboraban en esos periódicos, el error que cometían al dar como exponentes del pensamiento anarquista groseras desfiguraciones copiadas del A B C comunista, y recién con nuestra advertencia pudieron esos camaradas darse cuenta de la equivalencia que existía entre el alismo y los pretendidos grupos revolucionarios sindicales improvisados en la península por los agentes de la Tercera Internacional.

Si recordamos estos antecedentes es para que se tenga en cuenta, en el congreso de la A. I. T., el verdadero proceso de la tendencia que pretende representar la A. L. A. y su agente en Europa, el ex estudiante Luis Di Filippo. Podrá alegar ese agente de discordia que la fracción "alista" que él representa está ahora colocada en el terreno del anarquismo. Pero, si la A. L. A. sindicalista descalifica al grupo bolcheviqui de García Thomas y Abilio Goncalves — se repite, a cuatro años de distancia, la descalificación de la F. O. R. A. y hace suya la defensa de los principios que negaron los agentes de Moscú — ¿por qué se mantiene frente a nuestra organización y apoya a la U. S. A., que es el conjunto híbrido de las tendencias sindicales desarolladas al calor de la prédica bolcheviqui y constituye una tentativa para desalojar del movimiento obrero la influencia anarquista?

He ahí una cuestión digna de ser tenida en cuenta por el tribunal internacional... Se intenta sentar en el banquillo de los acusados a quienes cometimos el horrendo delito de sostener, contra la marejada que provocaron los conversos al bolcheviquismo, los principios anarquistas. Y ahora, porque no está de moda, no se nos acusa de sectarios, petrificados y divisionistas: se nos endilga el mote de dictadores, de tchekistas, de criminales. ¿Por qué? Porque no nos dejamos arrastrar por la corriente autoritaria ni nos amedrentamos frente a las provocaciones de la tcheka comunista: porque supimos responder con energía a los calumniadores impenitentes, a los cobardes emboscados, a los provocadores introducidos en nuestro movimiento para sembrar la duda, la confusión y el desprestigio.

Para abrir un juicio sobre las "cosas" de la Argentina, que tanto alarman a los púdicos pregoneros del anarquismo cristiano y a los explotadores de "nuestra violencia", es necesario conocer la iniciación, desarrollo y epílogo de esa lucha de tendencias que, liquidada en su lugar de origen, se intenta renovar en el plano internacional.

Todas las calumnias difundidas en Europa y América, primero invocando la salvación del anarquismo y después pretextando que esa salvación se había realizado, tendían a desprestigiar a los militantes más destacados de la F. O. R. A. y LA PROTESTA. Pero los calumniadores permanecen firmes en su puesto, sin desviarse un ápice de la línea de conducta que se trazaron, fieles a su "anarquismo viejo", mientras los conversos a la dictadura, los creadores del anarco-sindicalismo, los bolchevizantes de la primera hora y los unionistas a todo trance, cambiaron de posturas todos los años y terminaron por dividirse en el terreno de las interpretaciones teóricas. La existencia de varios sectores "revolucionarios" en la U. S .A. — que defienden respectivamente las internacionales de Amsterdam, de Moscú y de Berlín — el fraccionamiento de la A. L. A. en dos grupos antagónicos, el sindicalista y el anarco-bolcheviqui, ¿no nos demuestra que el proceso de descomposición se fué operando en los grupos adversos a la F. O. R. A. y LA PROTESTA y que los "arrepentidos" de hoy sólo pueden encontrar un punto de apoyo internacional apropiándose de los principios, métodos y tácticas que combatieron invocando la necesidad de inmovar al anarquismo?

Para los anarquistas de la Argentina ese pleito de tendencias ya hace tiempo que está liquidado. Sólo quedan frente a la F. O. R. A. y LA PROTESTA los hombres que le declararon una guerra sin cuartel. Y esos guerrilleros deben cubrirse, en su retirada del frente comunista, con el escudo del anarquismo viejo... Los laureles que exhibe el agente de la A. L. A. en Europa no pertenecen a García Thomas, Jesús Suárez, Alejandro Alba, Antonio Abilio Goncalves y demás elementos de avería: son los laureles del "quintismo". Y de nada servirá que nos los disputen esos arrepentidos ex agentes de las Internacionales de Moscú.

## EL PROBLEMA DE LOS ALQUILERES EN CHILE

### Huelga general en Valparaiso

La situación militar y política de la vecina república tiende a crear nuevas dificultades económicas a la clase trabajadora. La verdadera crisis se opera sobre esa parte de las actividades del convulsionado país, no encontrando remedio para el mal que se agrava todos los días los que recurrieron al golpe de cuartel para dirimir un pleito político. De ahí que el proletariado se agite a medida que aumentan las dificultades y busque en sus propios medios la solución que no pueden encontrar los regeneradores de espada y trabuco.

Desde las seis de la mañana del día 13 del corriente los obreros de Valparaíso sostienen una huelga general de protesta. La Liga de Arrendatarios acordó en un mitin público el paro de todas las actividades, exigiendo del gobierno el cumplimiento de su promesa referente a la rebaja de los alquileres. De la importancia de ese movimiento popular de protesta, da idea la siguiente información telegráfica:

"Todas las actividades de la ciudad amanecieron paralizadas y las calles han sido recorridas por grupos que impidieron la apertura de los establecimientos comerciales, el servicio público y el tránsito de vehículos. Varias comisioens de obreros se han acercado a las oficinas bancarias solicitando el cierre de dichas instituciones, lo que fué aceptado. Otro tanto ocurrió con los establecimientos comerciales.

"Según las conclusiones del mitin, se tratará de hacer plegar al movimiento a los obreros de los servicios de alumbrado de la ciudad, de teléfonos y de comunicaciones.

"Con objeto de resguardar el orden y hacer respetar el derecho de propiedad, ha desembarcado marinería con ametralladoras. Patrullas de los regimientos de la guarnición recorren las calles disolviendo a los manifestantes...

"A las 13 se dió a conocer al público la firma del decreto-ley que reduce en un cincuenta por ciento los cánones de las habitaciones declaradas insalubres y en un diez por ciento los de las habitaciones en general de las ciudades de Santiago y Valparaíso, y aquellas que el presidente de la república estime conveniente.

"En estos momentos se realiza una importantísima reunión en la intendencia de la provincia, en la que el comandante general de armas arbitrará y dispondrá las medidas para resguardar el orden y mantener la tranquilidad, que se manifiesta alterada. Los diarios locales cerraron igualmente sus puertas, por haberse plegado al movimiento el personal de tipógrafos. Los establecimientos públicos, oficinas comerciales y bancarias son resguardadas por tropas del ejército y de ámrinería".

El remedio que ofrece la junta de gobierno para solucionar el grave conflicto, está contenido en el siguiente decreto de ley:

"Queda reducida transitoriamente hasta su cierre, demolición o reparación, en un 50 por ciento la renta de arrendamiento de las viviendas declaradas insalubres por la autoridad sanitaria. La rebaja se hará en relación con lo que se cobraba el 10 de diciembre de 1924. La renta de arrendamiento que podrán cobrar los dueños de habitaciones salubres no excederá del 10 por ciento sobre su actual avalúo legal, mientras el tribunal de viviendas determine el avalúo definitivo para los efectos señalados en el presente artículo, más una cuota para reparaciones e higienización que se invertirá por los arrendadores a cada cambio de locatario."

No sabemos si la promesa de la junta de gobierno conformará a la Liga de Arrendatarios de Valparaíso. Pero de lo que estamos seguros es de la ineficacia del remedio para un mal que tiene hondas raíces y que obliga a la clase trabajadora a buscar en sus propias fuerzas lo que jamás le concederán los regeneradores de cuartel.

## UN DESCUBRIMIENTO

Un diario oficial, que es precisamente de los que más ruido hacen en torno al asunto del pan, hizo ayer un asombroso descubrimiento. Después de achacar a los patrones panaderos, insaciables en su sed de ganancias, la responsabilidad del encarecimiento de ese artículo, llega a la conclusión de que toda la culpa no la tiene el trust de Allande y Cía. ¿Cómo se atreve ese órgano del doctor Alvear a abordar un problema que apenas tocaron en su supercicie los que sostienen esa campaña de escándalo en torno a las maniobras de los hambreadores del pueblo?

La cuestión, que se presta muy bien a una defensa de los dueños de panaderías, la plantea el referido órgano oficial en los siguientes términos:

"Una de las circunstancias que hicieron inaceptable el aumento que los panaderos quisieron imponer al precio del pan, fué la de que las cotizaciones de la harina en los mercados del país y del extranjero no presentaban síntomas de carestía, consecuencia esta de la abundancia del producto.

"Pero apenas divulgada la noticia del aumento en el precio del pan, comenzaron a notarse en el mercado de cereales una sintomática ausencia en las ofertas, lo que trajo inmediatamente el alza de los precios hasta llegar a los 29 centavos el kilogramo.

"¿Qué había ocurrido? ¿Escaseó el producto de repente o había en plaza un stock muy abundante?

"Nada de eso. Simplemente, el trust harinero maniobraba para conseguir la suba del precio. Para ese efecto no hacían ofertas en la plaza e iniciaban la exportación de la harina al extranjero

"Los documentos aduaneros podrían demostrar que en el transcurso de contados días han salido del país centenares de toneladas del producto, consignadas a diversas firmas de capitales europeas, entre ellas Bruselas y París.

"Tanto más sintomáticos son estos hechos, si se observa que en los mercados de esas ciudades el precio de la harina está cotizándose por debajo de los que se registran en el de Buenos Aires.

"¿Es necesario insistir con mayores detalles sobre este aspecto del asunto, para declarar que el trust harinero envía el producto al exterior para imponer luego estos precios en el valor del producto?"

He ahí una insospechada derivación del pleito mantenido en torno al aumento del precio del pan. Y es un diario situacionista el que denuncia lo que nadie ignora: que la carestía de ese producto de primera necesidad, como la de la carne, se debe a la especulación de las grandes empresas creadas para la exportación, como son los molinos harineros, las casas cerealistas y los frigoríficos.

No creemos que el gobierno plantee ese tema en los términos que expone ese diario oficial. Si se investigaran las actividades del trust harinero, habría que intervenir en todo el sistema económico de la Argentina, cuya única fuente de recursos está en el comercio de exportación y como consecuencia en las especulaciones de los cerealistas y de los frigoríficos.

Esperemos, pues, que el diario de referencia rectifique la puntería. El calibre de sus balas no alcanza a los paquidermos del agio, la industria y las finanzas.

—(o)—

## DE LA INFAMIA BURGUESA

### Menor encarcelada

Una agrupación anarquista del Uruguay ha editado un manifiesto condenando la encarcelación de una menor que se hallaba al servicio de un matrimonio burgués que fuera envenenado vez pasada.

A lo que parece el matrimonio susodicho se llevaba malísimamente, como perro y gato, o como un matrimonio católico, que lo era hasta en exceso el de este asunto.

Quizás por esa causa la sirvienta que ahora se halla en la cárcel recibía muy mala vida en la casa. Todas las desavenienicas del matrimonio caían como ramalazos en las espaldas de la infeliz criatura, que para peor es huérfana.

A pesar de estar probado que la mujer envenenó la comida para suicidarse y matar también al marido, como este se salvara, se trata ahora de quitarle al hecho ese feo aspecto y se inculpa a la inocente criatura de un crimen que no ha cometido.

Por eso protestamos con las palabras de los editores del referido manifiesto:

"No debe estar detenida ni una hora máxime que como todas nuestras hermanas, — las hijas del dolor — huérfanas de padres, nunca tuvo otra dicha ni enseñanza que las bofetada y el escupitajo asesino que la hipocresía social estampó en su inocente rostro, ni otras caricias que el vejámen y el hambre; no tuvo otras delicias infantiles que vivir en el fondo lúgubre de las casas, de los amos, chupadores de la sangre virgen del pueblo, esclavizada física, moral y materialmente desde la mañana hasta la noche, hasta el momento de ser enterrada bajo la sanción del absurdo derecho penal, que careciendo hasta del sentido de su propia vida, no es responsable de nada. ¡Responsables sois vosotros con vuestra moral vejatoria, cercenadores de los innegables derechos a la vida y a la moral humana".

## PANORAMA INTERNACIONAL

### La reacción en el Brasil

Las asonadas militaristas contra el gobierno del Brasil, han proporcionado a éste un buen pretexto para llevar a efecto recias persecuciones contra los militantes anarquistas y obreros activos de las organizaciones de espíritu anarquista. Se han realizado gran número de deportaciones, pudiendo decirse que no queda en el país macaco un solo propagandista conocido. Los extranjeros fueron obligados a trasponer el Océano y los nativos, o están en las cárceles, o se vieron en la necesidad de huir para substraerse a la furiosa persecución gubernativa. El gobierno quiere hallar una relación entre las aspiraciones de los anarquistas y el programa obrerista de los militares, alzados contra él, basando en eso los motivos de la represión. Como se vé, la presunción no puede ser más burda. Sólo a hombres de una abulia mental absoluta puede ocurrírseles semejante disparate.

Pero no es eso en realidad el motivo. A río revuelto ganancia de pescadores, se ha dicho. Y el gobierno brasileño tira con fortuna su red en estas circunstancias. ¿Por qué no procede de idéntico modo con los bolcheviquis? ¡Misterio!

Las escasas organizaciones obreras en que éstos tienen influencia han sido respetadas. Sus órganos, subvencionados por Moscú, continúan apareciendo sin dificultades y su propaganda es consentida aun estando el país en estado de sitio.

Anotemos antecedentes. En Brasil existía una corriente fusionista entre algunos conglomerados obreros. Propiciaban esa idea los órganos del bolcheviquismo y el diario oficial "O País". Era tan íntima la unidad de propósito entre los agentes de ambos gobiernos — el de Moscú y el de Río de Janeiro — que habían formado un Comité mixto a objeto de propagar la unificación proletaria, habiéndose establecido su funcionamiento en las propias oficinas de "O País". El golpe, naturalmente, iba dirigido a las organizaciones proletarias de tendencia anarquista, que lo eran casi todas las de Río Janeiro y San Pablo. Oportunistas hasta el extremo de perder todo escrúpulo, los bolcheviquis, intentaron su penetración a los gremios obreros aceptando el concurso de un gobierno capitalista, en un país donde aun la esclavitud, por lo que se refiere a una gran parte del proletariado, perdura como en otros tiempos, bien vista y aun protegida por el Estado. Con recordar la suerte desdichada del obreros de los cafetales, obligado a trabajar a golpes de vara y latigazos, secuestrado por las bandas de pernoctadas que los explotadores tienen a su servicio y cazado a tiros entre la selva cuando pretende huir, para librarse del trato ignominioso a que se le somete, está todo dicho. No pararon mientes en ese hecho los agentes del gobierno ruso, y hoy obtienen la recompensa del Estado brasileño, traducida en la amplia libertad con que se les distingue, en un momento de convulsión interna, mientras que contra los anarquistas se desencadenan los odios gubernativos, arrasando sus organizaciones, suprimiendo sus periódicos y llevando a sus hogares la desolación, por efecto de los arrestos y las deportaciones.

¡Oh, cuánto cuesta tener vergüenza!

Por carecer de ese sentimiento noble y humano los bolcheviquis brasileños, son objeto de las más vivas simpatías de un gobierno caracterizado por su bestialidad.

### El ideal burgués

La burguesía, ante la imposibilidad de destruir el movimiento obrero, ha pensado en reducirlo a sus conveniencias. A esa idea responden los proyectos de legalizar las organizaciones de defensa proletaria y los de organización forzosa, que ya hubieron de ser esbozados en los parlamentos de algunos países. Aquí correspondió la gloria de esa iniciativa al mamarracho de San Juan, hoy gobernador de aquella provincia, con grave perjuicio para la libertad ciudadana y los dineros del pueblo, Cantoni. Recordamos que la F. O. Provincial Sanjuanina debió producir un movimiento de opinión proletaria bastante intenso, hace algunos años, para librar el futuro de su acción de las coyundas con que se quería ceñir la voluntad de los trabajadores. Era en tiempos en que el cantonismo aun no dominaba por completo los poderes provinciales, teniendo sólo en sus

manos la legislatura. También en el abortado proyecto, que hubo de causar trastornos internos en el seno de la gavilla que capitanea el bandolero referido, por la enérgica oposición de los anarquistas, se consignaba la obligación de sindicalizarse, por parte de los trabajadores y de acuerdo a reglamentos que la misma ley imponía para regir esos organismos, de eminente carácter gubernativo.

No sabemos que hasta hoy haya logrado el capitalismo de ningún país imponer al proletariado condiciones tan leoninas, a pesar de las varias intentonas realizadas, excepto en Rusia. Estaba reservado a los trabajadores de allá, secularmente víctimas de las más bárbaras tiranías, también la desgracia de verse ligados por la ley a las conveniencias del Estado, de un modo mucho más humillante que en los crueles tiempos del zarismo. Por lo menos entonces regía la arbitrariedad y no era tan irritante como la ley, pues que aquélla ofrecía medios de burlarla y ésta se impone rígida e implacablemente. Antes era la necesidad quien rendía al esclavo a las conveniencias del amo, hoy es la necesidad y la ley quienes lo someten a esas conveniencias, sin derecho a protestar, pues todo está perfectamente previsto para que nadie exprese su descontento musitando una sola frase irreverente. Para darse cuenta del alma burguesa que caracteriza al gobierno pseudo comunista, basta leer lo que sigue:

"Las organizaciones económicas y los sindicatos deben tener en cuenta la cuestión de los contratos colectivos — ideal de Carlés — del trabajo".

(En Rusia estos contratos comienzan en octubre y terminan en septiembre del año siguiente, pero el grillete se renueva obligatoriamnte y continúa oprimiendo a los productores).

"*Aumentar el rendimiento del trabajo y reducir el costo de la producción* — supremo ideal burgués — *son las dos más importantes tareas que nos incumben*. La mejora de las condiciones de trabajo en la situación económica del país, está en razón directa con la cantidad y calidad del rendimiento" —¡trabaja burro! — "del costo de la producción y del precio de los productos manufacturados. Por consiguiente, *los nuevos contratos deben proponerse aumentar el rendimiento del trabajo.*

Cesemos de copiar. Las líneas precedentes revelan el estado de vilipendio a que se ve reducido el proletariado ruso por un gobierno de demagogos, que habiendo perdido la noción de la libertad y el sentimiento de respeto a la personalidad, no reparan en la aplicación de métodos de tiranía tan irritantes como no se han visto otros. Pero entiéndase que todas estas disposiciones inicuas, que condenan a los trabajadores a degradante esclavitud, reclamándoles un esfuerzo productivo, de antemano calculado, se aplica por medio del sindicato, también obligatorio y constituido de acuerdo a las necesidades de Estado, que son necesidades del capitalismo, hoy mucho más desarrollado en Rusia que en tiempos de la autocracia, pues que el bolcheviquismo abrió allá el verdadero período industrial que la rutina de la casta imperante antes de la revolución había detenido.

Nadie mejor que los marxistas ,con su ensayo dictatorial, han ofrecido al orden presente medios tan prácticos para conservarse. El día que el capitalismo logre imponer universalmente reglas de sumisión tan deprimentes al proletariado como en Rusia, la revolución se estancará por un siglo más.

Felizmente, no en todas partes los rudos hombres del trabajo, anhelantes de justicia, son tan cándidos como allá y es seguro que no los ha de envolver en sus redes la ficción marxista, para hacerlos retrogradar a las épocas más crueles de la historia, por lo que respectaría a la suerte de los llamados a sufrir la flamante pero bestial dictadura.

## Por bondadosos

Empieza a preocupar a los anarquistas portugueses una ofensiva estratégica de los agentes moscovitas contra la Confederación Nacional del Trabajo, de la cual resultaron ya pequeños desgarramientos del gran organismo regional. Ya no se trata ahora de determinar el fraccionamiento de la Confederación para alimentar con despojos a la Tercera Internacional, sino que se propicia la añagaza de las autonomías en el orden internacional. Ni Amsterdam, ni Moscú, ni Berlín, vociferan los energúmenos del bolcheviquismo. ¡Libertad de disponer por cuenta propia las colectividades!

Ese postulado, claro está, puede hacer muchos prosélitos entre la gran masa, indiferente a los problemas vitales de su emancipación. Poco interesan a la infinita mayoría de los proletarios aquellos asuntos que se salgan del radio de sus percepciones materialistas, importándoles un bledo todo lo que pueda ocurrir fuera de ese círculo. Y en el seno de instituciones como la C. N. T. portuguesa, esa indiferencia por las cuestiones trascendentales, que agitan el pensamiento revolucionario, tiene que ser más evidente, pues el neutralismo ideológico, aplicado a las relaciones de conjunto en el seno del precitado organismo, no puede conducir, en el mejor de los casos, a otro resultado. En el mejor, decimos, porque el peor suele ser la infiltración política de los partidos que más hábilmente sepan desarrollarla entre los conglomerados obreros a espaldas de la bondad anarquista, que es torpeza funesta y no un bien interpretado sentimiento de respecto a las ideas ajenas. La influencia bolcheviqui no se destaca gran cosa, es verdad, entre los obreros lusinatos congregados en la Confederación por la resistencia que el anarquismo le opone, pero tampoco es muy decisiva la de los anarquistas en su regazo, ya que deben imponerse más por la fuerza del número y el prestigio que le dan sus grandes actividades, que por la del espíritu. La nueva táctica bolcheviqui les crea ahora un grave problema. La división tenderá a acentuarse entre los trabajadores mediante la explotación del sofisma de la autonomía, que es sólo recurso circunstancial para obtener predominio sobre los sindicatos que se consigan escindir, a fin de volcarlos en seguida en la Internacional política de Moscú. Y contra esas acometidas destructoras, dos caminos les quedan a los camaradas de allá: o deparse llevar por los acontecimientos, permitiendo las maniobras de los mercenarios al servicio del gobierno ruso, o cortar de un golpe sus maniobras, grabando sobre el oriflama de guerra de la Confederación la finalidad anarquista y cerrando inmediatamente todos los lugares de acceso a los aventureros políticos.

Pero eso solo no bastaría, si no se adoptara una conducta correlativa, desenvolviendo toda acción sindical de acuerdo con las concepciones anarquistas e imprimiendo a los sistemas estructurales de la organización el carácter más nitidamente libertario.

A no haberlo hecho así la F. O. R. A., tiempo hace que hubiera sido absorbida o destrozada por los enemigos de la revolución bien entendida.

Se han pasado de bondadosos los camaradas portugueses. Aun tienen tiempo de reaccionar.

## PROBLEMA RESUELTO

Los bandoleros ubicados en el pesebre gubernativo siempre hallan solución fácil y rápida cuando se trata del pan de los proletarios. Una muestra de esa facilidad para *solucionar* esos problemas nos la ofrece la municipalidad de Mendoza, a cuyo asunto se refiere la noticia que copiamos a continuación:

"La Municipalidad, de acuerdo a las notas presentadas por el administrador de Limpieza Pública y Paseos, que hacen presente que los recursos votados en la ordenanza del presupuesto son insuficientes para pagar a los obreros el jornal establecido en la ordenanza 761 y, encontrándose en la disyuntiva de hacer la rigurosa aplicación de la ordenanza, o bien reducir el jornal a un límite que permita mantener el personal existente, resolvió fijar el jornal diario para los obreros que trabajan en las distintas reparticiones municipales en tres pesos moneda nacional".

En la disyuntiva se tiró el manotón al pan de los obreros y se les arrebató una buena parte. Es lo que resulta siempre cuando los bandoleros gubernativos solucionan un problema de orden administrativo; las raciones de los obreros son las que salen perjudicadas.

Con tres pesos como jornal ya tienen para hambrear aquellos obreros en obsequio al presupuesto "Sanwich" de la municipalidad mendocina. Y los aprovechados ediles pueden exhibir como modelo esa manera de resolver problemas administrativos. En la disyuntiva: se les reduce el jornal a los obreros y asunto concluído.

—(o)—

## EL SUCESO DEL ARSENAL NAVAL

Los diarios publican más informes del suceso que costó la vida a un cabo del arsenal naval de Río Santiago. Con esos informes se aclara el origen del hecho, que no difiere en nada de otros que ocurren de tiempo en tiempo en el cuartel.

Véase, através de la crónica que copiamos, como aparece la infamia cuartelera armando el brazo ejecutor del crimen. Dice: "El jefe de la base naval del río de la Plata, contraalmirante Enrique Fliess, se presentó ayer al Ministerio de Marina, con objeto de informar verbalmente al ministro sobre este suceso sangriento.

Según los informes suministrados por el jefe de la base, el suceso causó la sorpresa consiguiente en esa reparición, pues tanto el cabo González como el conscripto Avila gozaban del mejor concepto y figuraban en sus legajos respectivos como de excelente conducta.

El día del suceso, el segundo de los nombrados cometió una infracción, que fué observada por el primero, y como aquél contestara en forma agresiva, el cabo González le aplicó un puñetazo, con lo que concluyó, por el momento, el incidente. Más tarde, encontrándose comiendo el cabo González, el conscripto lo agredió con un cuchillo, hiriéndolo gravemente en el cuello, y como consecuencia la víctima falleció".

No aplicará más puñetazos el cabo González, y a los otros brutos con jinetas les servirá de lección este hecho, aunque más no sea por un momento; pues ya se sabe que tales brutos no se corrijen ni matando uno cada día.

Y véase como el hecho no tiene el origen ni las proporciones que le dieron los diarios en el primer momento, presentando al conscripto como un facineroso que había decapitado a su víctima por el solo gusto de ver correr sangre.

Sin embargo había un fuerte motivo — los puñetazos del prepotente cabo — para justificar esa agresión. ¡Y bien justificada!

—(o)—

## DONDE LAS DAN...

Las bestias del *orden* también han de hallar alguna vez quien les ponga un bozal y los sujete, los obligue a parar en seco dándoles un tirón de la soga, un garrotazo o por otro procedimiento de fuerza.

Para tal fin solo se requieren dos cosas: decisión y... buena puntería, como en el caso de que da cuenta la siguiente noticia:

"Paraná, febrero 13 — El individuo de malos antecedentes Emilio Javon asesinó anoche alevosamente al agente de policía Ramón Cardoso, en circunstancias en que éste pretendía detenerlo.

Javon, al dársele la orden de arresto disparó 5 tiros de revólver sobre el citado agente, el que no tuvo tiempo para repeler la agresión.

Este hecho ha causado general consternación".

No importa que después de haber sujetado con mano firme a una de esas bestias la población se sienta consternada. ¡Ya se "desconsternará"! Bestias es lo que abunda; no bien cae una ya están varias listas a ocupar el vacío dejado. ¿A qué lamentarse los criadores de bestias por una que les matan?

Además, si las bestias ni los amos tienen derecho a pretender que todos los hombres toleren sus atropellos, sus tropelías más bien dicho y se dejen matar cuando a tales bestias se les ocurra probar la puntería. Pues debían no olvidar aquello de "donde las dan, las toman", y no extrañarse cuando las balas ciudadanas les taladran el cráneo o les preforan el depósito de estiércol. Es que entonces las bestias del orden no se hallan frente a un ebrio, a quien castigan con la fusta para que no se *retobe* y meterle bala después.

## CERDOS Y MILONGUEROS

En una localidad del norte de la provincia de Buenos Aires ocurre algo grave, que merece comentarse.

Como es sabido, las romerías "españolas" se realizan en estos días en cada pueblo y villorio de provincias con gran regocijo de los milongueros. En la localidad a que aludimos no podrán realizarse romerías este año. Y eso es grave. Los milongueros de la localidad no tendrán donde lucir sus habilidades, no podrán cometer las barrabasadas que acostumbran en esos amontonamientos de gentecita.

Y no se podrán realizar esos indecentes festivales, porque en el lugar donde en otros años se tanguea hay ahora un criadero de cerdos, y el dueño de los cuadrúpedos no quiere desalojar el sitio, a pesar de los deseos de los milongueros y las protestas de los comerciantes que hacen su agosto en las romerías.

—Mis chanchos no se moverán de aquí, ni con música — ha dicho el dueño de la piara. —Si los milongueros quieren bailar, que se conformen con la vencidad de los puercos, que se consideren "todos unos" y se mezclen con la familia porcina.

Y en eso está el pleito. El chanchero no quiere ceder y los mezquinchifles están desanimados porque la municipalidad no los proteje.

De modo que hasta la fecha van ganando la partida los cerdos, y parece que la seguirán ganando.

—(o)—

## UN BUEN PATRIOTA

Así califica un diario muy dado a flamear banderitas, la chifladura de un conscripto que a toda fuerza quiere ser admitido en el ejército.

Se trata de un joven estudiante que fué rechazado en la revisación porque, según los médicos militares, padece de una afección cardiaca.

Este, que de no ser un chifiado ha de ser un farsante, se empeñó en ser admitido en las filas y se hizo revisar con dos médicos de su confianza, los cuales, según dice, le aseguran que no padece tal afección. Y entonces el "buen patriota" le ha dirigido una nota al jefe de la 1a. división militar. Broquen, en la que, entre otras estupideces, expresa las siguientes:

"La conscripción es un deber por el servicio que impone, pero es también un derecho por el honor que comporta pertenecer a las fuerzas armadas de la Nación.

"Como deber y como derecho reclamo alistarme bajo banderas, por el tiempo que marca la ley. No me resigno sin mediar causa justificada, a iniciar mi vida de ciudadano con una omisión al primero de los deberes cívicos. Esa omisión aparecería legítima en razón del diagnóstico facultativo en que se ha fundado la resolución de la autoridad militar contra la cual reclamo; pero esa legítimidad de mera fórmula, valida para el juicio extraño, no lo es para mi conciencia, desde que me siento con el vigor físico y moral necesario para formar parte de los ciudadanos declarados hábiles entre los de la clase militar a que pertenezco.

"Pido en consecuencia a V. S. se sirva ordenar que previa las diligencias del caso, disponga la reconsidere la resolución por la cual se me exceptúa del servicio militar y disponer se me admita en las filas, en las condiciones que me corresponde por ley"

Ateniéndonos a que un loco hace ciento, pensamos que la chifladura de este conscripto va a inducir a otros exceptuados a pedir que los admitan. Con la diferencia que los otros la harán arrastrados por el contagio y éste lo hace con el fin de distinguirse y para hacer sonar su apellido que, aunque de abolengo está en desuso mucho tiempo ha.

**Trabajadores:**
**leed y difundid**
**LA PROTESTA**

# DE AYER Y DE HOY

## INICIACIÓN, DESARROLLO Y EPILOGO DE UN PLEITO DE TENDENCIAS

*(Conclusión)*

### El pleito se liquida

La experiencia de la huelga general de mayo de 1921, demostró a los trabajadores la imposibilidad de mantener una entente defensiva con el sector sindicalista, y la evidencia de la traición de los Goncalves y Ferrer, que tomaron partido por el sector bolchevizante de García Thomas, Alba y Suárez, nos obligó a romper definitivamente con los que conspiraban contra la F. O. R. A. desde sus posiciones en la secretaría del consejo federal. En la reunión de delegados regionales efectuada el 20 de agosto del mismo año, se tomó la siguiente resolución:

"Una vez leído el cómputo del "referéndum" y enterados los delegados de las conclusiones a que arribaba, que no podían dar juicio para una resolución definitiva, se aprueba la actitud del Consejo Federal en lo referente a las incidencias acaecidas con el llamado Comité pro Unidad Obrera.

Se establece de hecho que no era posible, ni lo es hoy tampoco, de acuerdo con las conclusiones del "referéndum", nombrar los cinco miembros que habrían de integrar el Comité Pro Unidad Obrera. Y fué así que, después de una breve discusión sobre el asunto, se aprueba la siguiente moción, presentada por el delegado de la Federación Local de Castex:

"*Que en vista de que la mayoría de los gremios no han contestado a las circulares 152 y 153, no teniendo el consejo saliente (como tampoco el entrante), autorización suficiente para integrar el llamado Comité Pro Unidad Obrera, se rechace de plano la invitación hecha por dicho Comité*".

Después de esta resolución, los delegados discuten la actitud a seguir en lo sucesivo, frente al problema de la unificación y el proyectado congreso de unidad. El delegado de la Federación Obrera Tucumana presenta la siguiente moción:

"*Que, ateniéndonos a las conclusiones del "referéndum", se rechace de plano todo propósito de unificación, limitándose el nuevo consejo a defender el pacto federal y la unidad dentro de la F. O. R. A.*

De acuerdo, pues, con las dos resoluciones arriba transcriptas, el Consejo Federal corta todas sus relaciones con el llamado Comité Pro Unidad Obrera, y se limita a sostener, como base para cualquier propósito de fusión, el pacto federal de la F. O. R. A., manteniendo ante todo y por encima de todo, la unidad dentro de las filas de nuestra Federación.

El proletariado adherido debe aceptar esta resolución, sosteniendo los principios de nuestra Federación y su unidad orgánica.

CUESTIONES INTERNACIONALES. — LA F. O. R. A. Y LA SINDICAL ROJA.— SOBRE UN "AFFAIRE". — DESCALIFICACION DE VARIOS INDIVIDUOS EN EL COMPROMETIDOS.

La primera parte del informe de la cuestión internacional, versó sobre la posición de la F. O. R. A. frente a la Sindical Roja de Moscú y la actitud del delegado Tom Barker en la conferencia preliminar de Berlín. El informe de la secretaría establecía que Tom Barker, en dicha conferencia preliminar, había votado por el centralismo y por la dictadura del proletariado, significando tal actitud un acto contrario a su mandato, puesto que estaba en flagrante contradicción con el espíriu y los principios de la F. O. R. A. Al mismo tiempo, se constató que el delegado en Europa no había dado informes precisos sobre su actitud en el congreso de Moscú, y que sólo por informes indirectos sabía el Consejo Federal que aquel acto habíase efectuado el 1o. de julio pasado.

De acuerdo con las evidentes pruebas de incompatibilidad entre el criterio personal del delegado Barker y la misión que le fuera encomendada por el Consejo Federal, los delegados opinan que debe ser descalificado en principio, esperando, para tomar una resolución definitiva, que remita los informes de su intervención en el congreso de Moscú y las resoluciones aprobadas con su voto. Pero queda de hecho descartado que los acuerdos del congreso de la Sindical Roja no obligan a la F. O. R. A. a una tácita aceptación, aun cuando el delegado los haya aceptado con su voto personal.

La segunda parte del informe, se relacionaba con cierto "affaire" internacional y cuyos antecedentes y documentos comprobatorios de la intervención directa de ciertos individuos militantes en la organización obrera, obran en poder del consejo federal.

En medio de la expectativa general, se leyeron los documentos en cuestión, y dando fe absoluta a los compañeros que los firmaban (todos ajenos al Consejo Federal e insospechados de imparcialidad), los delegados, por mayoría, aprueban el hecho en sí y la responsabilidad de los individuos que aparecen complicados en dicho asunto.

La resolución definitiva tomada al respecto, es la siguiente, presentada por el delegado de la Provincial Sanjuanina:

"*Que se haga públicamente la descalificación de los personajes centrales del "affaire", se remitan los antecedentes a los gremios adheridos y se conceda, en último término, el derecho de defensa a los acusados, usando de los medios que son propios a la organización obrera: la reunión de delegados regionales, con carácter público o privado*".

DESCALIFICACION.—

El Consejo Federal de la F. O. R. A., de acuerdo con la autorización que le dió la reunión de delegados regionales efectuada el sábado 20 del corriente, acusa de agentes políticos introducidos en la organización obrera, obrando bajo la inspiración de elementos extraños y enemigos de nuestra Federación y de sus principios, a los individuos Julio R. Barcos, Nemesio Canale, Jesús Suárez, Alejandro Alba, Enrique García Thomas, Antonio A. Goncalves y Sebastián Ferrer.

Acusa a los dos últimos individuos de haber hecho uso indebido de su puesto de secretario y prosecretario respectivamente, mezclando a la F. O. R. A., sin consentimiento de este Consejo Federal, en asuntos contrarios a su organización y a los propósitos enunciados en su carta orgánica.

Como el asunto que determina esta descalificación es de índole delicada, este Consejo Federal remitirá un informe a cada gremio adherido, a fin de justificar esta resolución extrema, y para que se juzgue el procedimiento usado por dichos agentes políticos, en su obra personal, usurpando representaciones que nadie les ha conferido y llevando, como consecuencia, el desprestigio de la F. O. R. A. y de sus principios revolucionarios.

El proletariado adherido debe tener en cuenta a los individuos que hoy descalificamos públicamente y obrar con decisión y energía, a fin de evitar graves consecuencias para nuestra organización.

EL CONSEJO FEDERAL.

Buenos Aires, agosto de 1921.

### Causas y efectos

Sería larga la tarea de enumerar todas las alternativas de la lucha sostenida, desde el consejo federal de la F. O. R. A. y desde las columnas de LA PROTESTA, contra los elementos que hoy se agrupan en las raleadas filas de la U. S. A. y de la A. L. A. De una causa común dependen los diversos efectos que se dejaron sentir sobre el movimiento obrero de este país: el origen del "alismo" está en el proyecto de organización política de García Thomas y Alejandro Alba, siendo la desviación bolcheviqui una consecuencia lógica del proceso seguido por esa tendencia a través de sus múltiples y contradictorias interpretaciones.

Pero es necesario que planteemos aquí, con argumentos de nuestros adversarios, el proceso moral a los traidores que intentaron complicar a la F. O. R. A. en las maniobras confusionistas de Moscú. Recientemente el sector sindicalista de la A. L. A. — nos referimos a los que ahora coquetean con la A. I. T. y buscan en Europa la absolución de sus pecados bolcheviquis —, lanzó una formidable excomunión contra el grupo "alista" que defiende a la Sindical Roja. El documento nos recuerda otro un poco viejo: el que publicara la F. O. R. A. en agosto de 1921 descalificando a los mismos individuos que hoy descalifica el sector oficial del "alismo".

En "Solidaridad Proletaria", de Barcelona, órgano de la C. N. T. de España, fué publicada la siguiente nota:

"La Alianza Libertaria Argentina acaba de expulsar de su seno a las agrupaciones "El Trabajo", "Luisa Michel", "Pietro Gori", "La Brecha" y "Tybor Samuelly", por sus manifestaciones de simpatía a la Sindical Roja y por su apoyo al Partido Comunista, instituciones éstas que merecen el repudio de los anarquistas y del proletariado revolucionario todo, por su silencio a la despiadada persecución de que son objeto los anarquistas, anarco-sindicalistas y socialistas revolucionarios en Rusia, por el gobierno llamado "revolucionario".

"Los que más se han distinguido por su obra obstruccionista en la A. L. A., por su defensa a la Sindical Roja y al partido comunista, son García Thomas, A. Goncalves y M. Barrajón, pertenecientes éstos a las agrupaciones expulsadas.

"Las agrupaciones expulsadas de la A. L.

A. han falsificado el sello, label y papel membrete y se han dirigido a los compañeros del exterior, prensa libertaria, agrupaciones anarquistas y organizaciones sindicales, a los efectos de sembrar la confusión.

"Nuestro delegado en jira de propaganda por Europa, compañero Luis di Filippo, que va provisto de credencial firmada por estas dos secretarías, lleva la representación de las agrupaciones anarquistas que forman la A. L. A., os ampliará nuestra información sobre las agrupaciones expulsadas de la A. L. Argentina.

"Según nos acaban de informar, tienen la intención de sacar "El Libertario", nuestro órgano oficial, falsificando también el cliché, a fin de hacer mayor la confusión; para esto cuentan con la ayuda del partido comunista.

"Recomendamos a los compañeros que lean el número 52 de "El Libertario", en donde ponemos ampliamente al descubierto las maniobras del bolcheviquismo.

"Por el Comité Federal, Jaime Rotger, secretario general. — Mariano R. Caló, secretario de relaciones internacionales".

¿Sabis lo que implica esa descalificación a los descalificados por la F. O. R. A.? El reconocimiento pleno de un error. Pero los que ayer secundaron en todos sus planes a los agentes de Moscú y tomaron partido contra nosotros en la lucha que tan ridículamente epilogan, pretenden presentarse en Europa como los más fieles intérpretes del anarquismo de la Argentina. Nosotros no disputaremos a esos individuos su anarquismo. Reivindicamos únicamente nuestra labor, en parte expuesta en este trabajo, y sometemos a los compañeros de todos los países el estudio objetivo de los hechos que dieron margen a la querella que el "alismo" plantea hoy en el tribunal internacional...

Que nuestros detractores, ahora que se proclaman anarquistas sin apéndices bolcheviquis, expongan su obra, como nosotros exponemos la nuestra. Pero, no; esos hombres nuevos... no quieren recordar el pasado. Se limitan a sacar las ventajas personales que pueden del presente, para cuya realización no aportaron un solo esfuerzo de sus brazos o de su inteligencia. ¿Qué otra cosa se puede pedir a los oportunistos que llevan la A. L. A. a Europa en la imposibilidad de mantenerla en el ambiente obrero y anarquista de la Argentina? Ellos sólo intentan recoger lo que otros sembraron.

Emilio LOPEZ ARANGO.

## HACIENDO LUZ

Facón Grande, — héroe y mártir de Santa Cruz, — prefirió el sacrificio de su vida para salvar la de sus compañeros en campaña. Por sus hazañas se convirtió en héroe. Por su muerte se ha hecho mártir de las reivindicaciones proletarias de América.

Facón Grande, — como llamaban en la campaña de Deseado a Bernabé Font, — era un obrero correntino, valiente como ninguno, justo como pocos, sencillo en alma como su traje, limpio su pensamiento como la nieve que cubre la Cordillera. Cuatro carros y más de doscientos caballos tenía cuando la segunda huelga de Santa Cruz se extendió por todo el territorio. Font no titubeó. El sabría defender la causa obrera, y en el trance, abandonó afectos e intereses, uniéndose a sus hermanos los trabajadores desalojados de las estancias. No echó a la espalda el fusil para hacer gala de bravo. ¿Acaso no pasó por su mente sencilla el recuerdo de su provincia nativa, y las miserias, y los dolores que contempló en su juventud? Correntino heróico a quien no se ha hecho justicia todavía...

Y porque no echó el fusil al hombro para hacer bravatas, y porque tenía conciencia de que era preferible morir antes que soportar la injusticia, no trepidó en presentar combate, atacando al enemigo como un león enfurecido, hasta arrollarlo y desalojarlo del campo. El cambate de Tehuelches se llama a esta acción. Es el único combate habido en Santa Cruz entre los obreros y las tropas del ejército.

Font fué traicionado Su muerte es una página dolorosa de la historia de Santa Cruz. Un testigo ocular me relató todos los pormenores. Quedé horrorizado.

Alfredo Descouvieres, el cabecilla chileno, de "grandes mostachos" y "pulcramente afeitado" de quien nos habla Courel en su libro. "Los bandoleros del Sur" sin dar a conocer su nombre, no es citado en ninguno de los folletos aparecidos sobre la tragedia de Santa Cruz. Sin embargo, es necesario saber de él. El dirigió a los obreros en armas que llegando del Lago Viedma ocuparon el pueblo Paso Ibáñez. El se adelantó en dicho punto a parlamentar con el gerente del frigorífico de Santa Cruz. El hizo abandonar el pueblo. El evitó que el comandante Varela fuera hecho prisionero en Paso Ibáñez. El huyó en Río Chico, mientras los obreros caían prisioneros y eran fusilados por la espalda. El comunicó a Antonio Soto los fusilamientos de que tenía noticias después de Río Chico. El desapareció de la escena, llegó tranquilamente a Punta Arenas y al poco tiempo se le vió pasear por las calles de la Ciudad de los cien Millonarios, perfectamente vestido, mostrando alhajas y derrochando dinero que no tenía, por supuesto, cuando era carretero en las inmediaciones del río del Perro. Y en el año anterior, en 1924, Alfredo Descouvieres va a París, a representar a Chile en las Olimpíadas...

—

Yo no comprendo como es posible que un hombre que un año antes encabezaba a los grupos de trabajadores de la Patagonia y "dictaba" órdenes que eran cumplidas por chasquis a los demás contingentes de obreros en huelga, — al norte y al sur del Río Santa Cruz, — haya hecho en tan breve tiempo, tan grande cambio de frente que lo llevó, primeramente, a hacer vida de sibarita en Punta Arenas y luego a concurrir a las Olimpíadas en París. Mi ansiedad de saber me lleva a investigar sobre su vida. Ojalá no fuera cierto lo que he oído decir de este cabecilla... Ojalá Alfredo Descouvieres pudiera decir también por qué huía de él de Río Chico, dejando abandonados a los trabajadores de campo que le habían obedecido como a "su jefe" y que horas más tarde eran diezmados por el fuego mortífero de las tropas.

Ahora bien, el comandante Varela conoció en Paso Ibáñez a Descouvieres. Las tropas nunca pudieron darle alcance. Varela sabía donde se encontraba este cabecilla. En los telegramas que el diario "La Unión" de Río Gallegos, dirigido por el principal causante de las huelgas, — el actual secretario de la gobernación de Santa Cruz, — publicaba en aquellos días, aparece siempre el nombre de Descouvieres. Y ya se sabe quien era el corresponsal en campaña de dicho diario. El mismo comandante expedicionario.

El comandante Varela sabía bien lo que ocurría. Sabía que Descouvieres iba a ponerse a salvo, y aprovechó la desorientación de los abandonados trabajadores para rodearlos y hacerlos prisioneros. Luego siguió la matanza. Veinte soldados bastaron para tomar en pocos días cerca de mil prisioneros y cinco mil caballos.

—

Estos relatos sobre Descouvieres están corroborados por la palabra de varios trabajadores con quienes hablé en la Patagonia. Un obrero chileno me hizo una amplia narración sobre la conducta de Descouvieres en Paso Ibáñez, y de la entrevista con el gerente del frigorífico de Santa Cruz. La palabra de este obrero chileno me merece la más completa confianza.

—

No hay que tener miedo a la luz. ¿Por qué hemos de callar lo que sabemos por haberlo oído o visto? A los obreros hay que decir la verdad por amarga que sea. Yo no voy a defender a Descouvieres sobre quien se hacen tan graves cargos.

Deduzcan los obreros lo que quieran sobre la conducta de este cabecilla chileno al través de las rápidas noticias que se dan. Los sucesos de Santa Cruz pertenecen a la historia y juzgarlos con las más amplia libertad es obra que ha de despertar la conciencia de los trabajadores dispuesto siempre a dejarse conducir por los audaces y por los pícaros. La espantosa tragedia del Sur no ha de producir por eso menos horror. Al contrario ha de provocar silenciosamente indignaciones nuevas con el conocimiento de detalles que no han tenido divulgación en la masa de trabajadores.

Alberto DEL SAR.

—(o)—

## A LOS FERROVIARIOS DEL F. C. C. CORDOBA

Un descontento malestar general se observa entre los que trabajamos bajo las dependencias del Ferrocarril C. Córdoba.

Las condiciones de trabajo, el sueldo de hambre que gozamos, acompañados de los cuentos y "alcahueterías" que nos envuelven, hace que todos anhelemos poner termino a esta situación de fuerza.

Aparte de querernos arrebatar todas las mejoras que hemos conquistado después de tenaces luchas, la empresa ha establecido un sistema ingenioso de espionaje para sembrar el terror y la desconfianza mutua, y quebrar toda relación solidaria, y de compañerismo entre nosotros. Los encargados de ejercer tal espionaje llevan a tal extremo su chismerio que causa asco e indignación. Que un empleado ha estado en mangas de camisas; que un cambista no ha llegado a tiempo al cambio, o que hizo mermar la marcha de un tren; que un guarda no hizo la contra seña reglamentaria; que no ha habido luz en la plataforma de una estación intermedia....

Pero si la empresa procura por todos los medios vejarnos en el orden moral, en el orden económico nos despoja y roba descaradamente.

El servicio nocturno permanente se ha implantado en casi todas las estaciones intermediarias; las licencias no se conceden; los francos son mutilados.

*Paralelamente a esto está empeñada en provocar una rebaja general en los sueldos.* Toda vacante que se produce es publicada en el "Boletín Semanal" con 15 o 20 pesos menos de sueldo. Así puede citarse en el caso de Jefaturas de Estaciones que antes tenían asignados 155 pesos al mes, y en la actualidad tienen 140 y hasta 130; de auxiliares que gozaban 115 pesos y en la actualidad ganan 105; en los telegrafistas de San Francisco, Frías, etc. que gozaban 160 pesos, y son llenadas las vacantes con empleados nuevos a quienes se les asignan 100 pesos.

Como si no fuera bastante, el ferrocarril ha implantado el sistema de multas y cobros por roturas o pérdida de útiles de la Empresa, dándose el caso de cobrar 25 cts. por un tintero, $ 1; por un sello inútil, 3.50, por haberse roto una silla, $ 5, por haberse extraviado una pieza de un seliador de vagones.

Frente a esto, frente al sistema de despojarnos de lo que es fruto de nuestro sudor, un grito de indignación y protesta germina en todos los cerebros. ¡Basta ya! Es lo que hemos escuchado en multiples ocasiones. Y nosotros repetimos sí, basta; no debemos permitir que la tiranesa continúe en su tren de abuso y arbitrariedades.

¿Qué debe hacerse, pues?

La solución no está en hacer firmar un memorial dirijido al Ministro solicitando mejoras, como se ha hecho hace poco, dando con ello un espectaculo poco edificante; tampoco está en ingresar a la llamada "UNION FERROVIARIA".

Ya que ésta entidad ha demostrado su carácter conservador y amarillo. Un solo hecho basta para retratarla: Mientras las Empresas ferroviarias estrujan más y más a sus empleados, los dirigentes de esa entidad sólo se preocupan de conquistar los puestos de la Caja de Jubilaciones para vivir cómodamente del pobre sueldo.

La solución está en formar una entidad obrera en que todos sus asociados puedan emitir libremente sus opiniones y condensar sus aspiraciones: la solución está en reorganizar el SINDICATO DE LOS TRABAJADORES DEL F. C. C. C.

Compañeros: Todo aquel que se sienta víctima de la voracidad de los capitalistas, debe saber que únicamente una organización obrera, con amplias bases federalistas y libertarias, es capaz de luchar con ventaja y poner a raya a los que nos explotan.

La iniciativa está lanzada. A la obra pues,

*Varios Ferroviarios.*

ROSARIO.

—(o)—

## F. O. R. A.

*ELECTRICISTAS DE SAN JUAN.—*

*La Unión Gremial de Obreros Electricistas de San Juan, adherido a esta Regional, ha planteado un conflicto en demanda de mejoras a las casas instaladoras de aquella capital. El paro es unánime, y cumple a los trabajadores de esa industria de todo el país el deber de solidarizarse con los camaradas en huelga, no aceptando trabajo para San Juan mientras persista el conflicto. La policía del falso obrerista gobernador Cantoni, resguarda los establecimientos de electricidad y vigila rigurosamente los movimientos de los obreros en huelga.*

*URGENTE.—*

*El camarada que posea los ejemplares de "Solidaridad Proletaria" de Barcelona, que contienen las diatribas de un tal Di Filippo, y quiera cederlos por unos días a objeto de substanciar un asunto de carácter internacional, se le encarece quiera remitirlos a la Secretaría de este Consejo a la brevedad posible, o dejarlos en la Redacción de LA PROTESTA.*

*EL CONSEJO FEDERAL*

—(o)—

## A LOS OBREROS CHAUFFEURS

### Camaradas, ¡alerta!

Circula entre el gremio un pasquín, que es toda una contradicción su nombre con su contenido.

"Solidaridad", se llama, y está dedicado a justificar la traición... las traiciones que los "afines" del automóvil han hecho por milésima vez al gremio de chauffeurs. No lo conseguirán. Es tan burda la patraña urdida para intentar justificarse, que tiene la virtud de presentarlos tal cual son, con todas sus lacras morales.

¿Dicen que el gremio no respondió a la huelga y que eso es una prueba de que responde y está con la mafia afinista? No hemos de negar lo que hay de cierto. Pero vamos por partes.

¿El gremio respondió o no al paro? ¿Por qué los dos primeros días solo circularon los eternos carneros y los que tienen alma de mercader, comprometidos con pagarés de 300 a 500 pesos por esos coches que hemos visto circular a la vergüenza pública?

El gremio respondió a la huelga en grado máximo. Raro ha sido el compañero que en esta emergencia haya fallado. Afinistas hemos visto sostenerse hasta el domingo, haciendo caso omiso de la recomendación de que era deber de los asociados a dicha institución salir con sus coches a la calle.

¿Que la desmoralización se produjo en el segundo día? ¿A quién puede extrañar, habiéndose organizado en las calles de Buenos Aires la caza del chauffeur por las brigadas de Orden Social, que cual perros famélicos husmeaban por todos los rincones donde frecuentaban chauffeurs que no tuviesen carnet de Afines? ¿Que esta afirmación es antojadiza? Podemos demostrar que en plena calle, el chauffeur que pudiese comprobar que no era de la Unión y sí de la vereda de enfrente, era puesto de inmediato en libertad. A partir de ese momento, todo prosagiaba el desbande. Los propagandistas de la huelga perseguidos como perros rabiosos, con cien compañeros presos y sin poder editar manifiestos por no conseguir imprenta segura, y los editados secuestrados antes de ponerlos en circulación. Si a esto agregamos la libertad de que gozaban los afinistas para hacer propaganda carneril, no es de extrañar el resultado. Es más, Era de prever. Hay individuos que se vanaglorian de haber conseguido hacer salir a todos los trabajadores del garage, estando todos parados. Esto demuestra el empeño por la traición y la poca responsabilidad de los obreros precitados, que se dejan arrear como vulgares borregos.

Ahora veamos los que respondieron a Afines desde un principio. Los eternos traidores de todos los movimientos: las compañías de omnibus en conflicto y los taximetros en las mismas condiciones, como "La Machonta", "Tutankamon", los "Chandlers", los Colaita", los "Buick" de Salgueiro, la "Cooperativa" y "Santa Fe Gral Hupmóvile", tropa "El Cura" y toda la resaca que se opuso a las conquistas del gremio. Y es natural. Estaban munidos de un carnet para traicionar y hoy el gremio es carnero patentado...

¿Cítas que la huelga era pro presos de Mitre y habíais de mártires del divisionismo, que es lo único que tenéis en vuestro haber?

No queremos hacer mártires de nuestros compañeros. Queremos que se nos devuelvan a la vida de sus hogares. Y vosotros, ¿qué habéis hecho por vuestros procesados o condenados? Los dejáis tranquilamente que se pudran en los calabozos de la prisión.

En ese caso, evitáis el riesgo de ser confundidos con los "criminales" y "divisionistas". de Mitre. En consecuencia, el ir a parar a un calabozo también.

Pero me temo que haya por medio quien se cobre en moneda de curso legal el precio de tan vil acción. No otra cosa da lugar a pensar que desplieguen tanta actividad para un hecho tan ruin como es la traición de una huelga, máxime si tenemos en cuenta que dichos elementos se llaman "unificadores" y que tenían resueltas proposiciones en tal sentido.

Si este movimiento no hubiera tenido otra virtud, serviría por el hecho de haber desenmascarado a los falsos redentores del proletariado.

Hoy ya nadie se puede llamar a engaño.

A un lado los solidarios con todos los oprimidos; del otro, los solidarios con los opresores; los unos, en la Unión Chauffeurs; los otros, en Afines al Automóvil. Elija el gremio y haga su composición de lugar.

J. MIRANTES

—(o)—

## SOBRE LA ULTIMA HUELGA

En LA PROTESTA correspondiente al 5 del mes en curso, leemos un artículo titulado: "Una resolución camaleona", que a decir verdad nos causa "extrañeza", por tratarse nada menos que del sindicato Unión Lavadores de Autos, con sede en E. Unidos 3545, en donde jamás, desde aquella memorable asamblea realizada en el local Chacabuco 629, que trajo como consecuencia la inevitable escisión del gremio, habíamos oído hablar del camaleonismo, ni cosa parecida. Tan es así, que algunos miembros del *grupito de irresponsables guarecidos en la terrorífica cueva de pistoleros, B. Mitre* 3270 estábamos casi *convencidos* de haber cometido un horrendo e incalificable crimen de lesa humanidad al haber propiciado y puesto en práctica la tan lacrimeada y baboseada separación del gremio. Tal derroche de revolucionrismo, de federalismo y de anarquismo (no petrificado) se "manifestaba" en ese enorme conjunto de *fuerzas;* tanta ostentación de sinceridad, de nobleza y amor por la "causa" se había hecho siempre en el célebre e inolvidable cenáculo, que, como de cimos más arriba, casi estábamos convencidos y dispuestos a presentarnos, al igual de aquel hijo pródigo de la leyenda, a implorar perdón de nuestras gravísimas faltas. Pero hete aquí que, a raíz de la última huelga decretada por la Unión de Chauffeurs y Lavadores y L. B. de Autos de la Capital, en solidaridad éstos con los primeros, ellos( los de Estados Unidos) decretaron también el paro del "gremio", probablemente más que por solidaridad por conquistar las simpatías de la Unión Chauffeurs, a fin de liquidar, lo más pronto posible, una cuentita que tienen pendiente con los Lavadores de Mitre, y por ende con los chauffeurs de la Unión y con los de Avellaneda. Nos da el derecho a opinar de este modo, el hecho de que jamás nos han prestado solidaridad, sino que en toda oportunidad nos traicionaron y sabotearon, impidiendo por todos los medios trabajar a miembros de nuestro sindicato en donde quiera que ellos fueran mayoría; táctica esta que nosotros no sólo no pusimos nunca en práctica con ellos, por creerla desde todo punto de vista repudiable, sino que siempre hemos acusejado a todos los afiliados a esta entidad no cometer tal injusticia con los hermanos de explotación y miseria que, por equívoco o por inconciencia, forman parte de los diferentes y antagónicos sectores proletarios. Y, claro, como dice un viejo refrán: "muerto el perro se acaban las matadura", ahora resulta que en el sindicato de Lavadores con sede en Estados Unidos 3545 existían camaleones.

Pero ¡por San Lenin!, como diría un comunista cualquiera, ¡Esto es horrible! Si, compañeros, así como suena: en Estados Unidos 3545 se ha descubierto una manada de esos ridículos y despreciables animalejos llamados camaleones.

¡Tan luego allí! Incubadora de *revueltas, levantamientos y revoluciones.* Oficina donde se dibujaban planos estratégicos, barricadas, fortalezas, emanantes a los elementos y chirimbolos indispensables de conspiración y emboscada para dar el "golpe" definitivo (el tiro de gracia) al capitalismo y al Estado. ¡Allí! donde se gestaba el *verdadero* anarquismo *federalista,* no el "puro, centalizado y criminal"., inherente a la "ticheka quintista", el otro el más amplia e ilimitadamente libertario...

¿Quién diría que los mismos que no vemos un burro a tres metros de distancia, o habíamos hecho el descubrimiento de esa especie de fauna, desde aquella memorable época en que los "arrepentidos" de hoy, en amoroso consorcio con los reincidentes de todos los tiempos, defendían rabiosamente y con todas las armas a su alcance, el problemático e intrincado armatoste industrialista? ¿Y no son, estas "Magdalenas arrepentidas" que hoy se divorcian (quien sabe por qué causa o por qué cosa), las que en indisoluble lazo familiar, con los últimos judas del proletariado argentino (industrialistas-"antorchistas", etc.) gritaban furiosamente contra nosotros, en aquello no menos célebre defensa de un ex Comité Pro Bloqueo a Picardo, descalificado por todos los trabajadores conscientes de la región, donde más que al ex Comité se defendían los pesos en vista que debía aflojar la parte bloqueada? Y, para terminar, ¿no son los que hoy hunyen desparoridamente de esa amalgama neocamaleonica, prima hermana del feto "idolatrando-bolchevizante", los que desde nuestra separación de hace un año se han solidarizado con todas sus perrerías, confabulaciones y sucios manejos, tendientes a desprestigiar hasta su completa eliminación a los dos únicos y genuinos baluartes del proletariado conciente: LA FORA y el viejo vocero anarquista LA PROTESTA, con la por muchos años acariciada ilusión de monopolizar el movimiento obrero y anarquista y ser sus representantes "oficiales" y "oficializados"?

Con la sinceridad y franqueza que es nuestra norma característica, y por la experiencia adquirida a fuerza de amargas y crueles decepciones, confesamos que no nos impresionan lo más mínimo esas lamentaciones, que somos insensibles a esas pataleadas de niños descontentadizos y mañeros, cuando no se les compra de inmediato el juguete anhelado, o la cosa apetecida. Que... "te voo besigo, que tienes el ojo claro"... y que nuestra precipitación en la inspección no ocurrió a la acción carneril de vuestros ex ídolos, desplegada en esta última huelga, acción que todos juntos habéis desarrollado en todo momento contra el sindicato de Mitre 3270, cuya última traición hasta la huelga pasada, la habíais cometido en el "Gran Garage" de Avellaneda, expulsando a un miembro de este sindicato por no poseer carnet ni cotizar en esa fracción.

Es así que leímos el artículo aludido con cierta desconfianza y miramos de rabillo la firma de su autor. Estamos, de un tiempo a esta parte, demasiado acostumbrados a presenciar tantos "descubrimientos" y galimatías repugnantes a la conciencia y dignidad humanas, tantos intringulis y enjuagues deshonestos y vergonzosos, en los diferentes sectores obreros mangoneados por individuos exentos de la más mínima pizca de responsabilidad para que tomemos en cuenta ciertos "arranques" de renunciaciones y alejamientos.

Nos hemos endurecido a fuerza de golpes, y hoy nada nos obliga a conmovernos ni entusiasmarnos demasiado por estúpidos y perjudiciales sentimentalismos, o por tontas e infantiles ingenuidades. Estamos curados de espanto, en cuanto a desplantes y actitudes simuladoras de "meas culpas".

En resumen, que la borrasca de mar de fondo desencadenada en las latitudes en que hace mucho tiempo navegás, coloca en situación peligrosa vuestro buque frágil y destartalado, y pone de manifiesto la falta de pericia de su "oficialidad", que ante el horror de un inevitable y espontáneo hundimiento, opta por el "sálvese quien pueda", en la esperanza de salvar "grados" y "jerarquías" que les permitan, al final de sus andanzas, volver de nuevo al punto de partida. Si bien el verdadero origen de ese lógico desbande lo habéis dejado en el "misterio", nosotros seguiremos sosteniendo lo expuesto.

José MARTIN

—(o)—

## DEFINICIONES

### El individualismo

Cada extructura social, después de llegada a la culminación de su desarrollo, entra en su declinación primero, luego en su faz de decrepitud rápida, hasta llegar a su completa agonía. Cuando llega a esta última fase se confunde fácilmente el nacimiento con la decrepitud, la florescencia con la decadencia.

Esas confusiones se producen debido a que la sociedad no representa solamente un hecho puramente material, un hecho puramente gregario, animal, pudiéramos decir, aunque también en los animales los naturalistas han encontrado ciertas reglas morales más perfectas. La humanidad, por su instinto, a pesar de cuanto haga la burguesía para hacerla retroceder a la primitiva bestialidad, ja más podrá separarse de las reglas morales que la distinguen. Entendemos decir que la sociedad no representa sólo un hecho material, sino que es la expresión de la evolución moral de la especie.

El período agónico del régimen capitalista se ha elaborado una teoría metafísica, continuación de la vieja escolástica o poco menos, y, como ésta, con presunciones trascendentales que no trepidamos en calificar de pseudo-científicas. Esta teoría fué denominada: individualismo.

¿Qué es individualismo? Según sus cultores, es la teoría del goce. Ciertamente que el goce es el principio de la vida cuando va guiado por normas morales que cimentan el respeto a la personalidad, y se fundamentan en el apoyo mutuo. En este caso el individualismo representaría algo positivo y sociable que quedaría anulado en la práctica y nadie recordaría su existencia como teoría de sociabilidad, por no hacerle falta.

El individualismo que conocemos, según sus teóricos más destacados, o bien es de renunciamiento con Stirner, el cual no es practicado por los individualistas actuales, o bien el que pregona Nietzsche, que aconseja ser águila y caer sobre el rebaño, lo que constituye su sueño dorado. Hacer lo que les viene en gana, aunque en detrimento de terceros, Encontrar un justificativo cualquiera a una inmoralidad, eso es lo que constituye esta teología que se fundamenta en una de las postrimerías de la sociedad burguesa. Y no se confunda la acción individual del hombre-héroe, con ese individualismo de lombriz que hurga en la podredumbre del pantano social para alimentarse. El hombre héroe se sacrifica en aras de la sociedad iluminando la ruta de la regeneración; el otro es el fruto corrompido de la degeneración.

Individualismo es el egoísmo adornado con campanillas revolucionarias.

Pascual CAPORALETTI

—(o)—

## COSAS DE JUMENTOS

Santos Lugares tiene también su comisión de jumentos, la cual se encarga de pedir a las autoridades lo que precisan los burgueses bolicheros y boticarios del pueblo.

Ahora esa comisión se ha dirigido a la jefatura de policía para pedirle que aumente los vigilantes; pues el destacamento local cuenta solo con cuatro de estos animales y no de los de mejor presencia ni los mejor equipados.

Alegan los jumentos de la comisión mencionadas que hace diez y ocho años que fué fundado el pueblo y entonces se le dotó de un destacamento con cuatro milicos. Hoy ese pueblo ha progresado muchísimo, ya cuenta con doce mil habitantes, entre jumentos de dos y cuatro patas. Es lógico, entonces, que sean aumentados los milicos que han de *cuidar* los intereses de la población.

Los jumentos de la comisión creen que la población estará mejor, más seguros sus intereses cuanto más vigilantes haya. Y ahí están dando patadas contra el suelo para llamar la atención de la jefatura de policía.

Si esta les lleva el apunte y les envía el tropel de bestias que le piden los jumentos de Santos Lugares, ya veremos pronto como se arrepienten y reniegan de las diligencias que están haciendo. Porque las bestias les saltarán encima en cuanto se sientan bien alagados.

# Movimiento obrero

## HUELGAS

### O. EN DULCE UNIDOS

*Conflicto con la confitería "Eslava", de Junín.—*

Ponemos en conocimiento del gremio en general que se abstengan de ir a trabajar a dicha confitería, por encontrarse en conflicto con este sindicato.

¿Causas? Las de siempre: rebaja de sueldos que quieren imponer y la mala comida que se da en dicha casa.

Esperamos que los compañeros tendrán en cuenta este conflicto, no aceptando trabajo para dicha confitería.

LA COMISION

### CARPINTEROS, EBANISTAS, A. y A.

*Casa Calleja y Aragal, Sarandí 859.—*

El personal de este taller de billares se declaró en conflicto a raíz de que el burgués complotado con dos inconscientes que se prestaron a su juego, que consistía en desconocer las 44 horas semanales. Después de trabajar dos sábados, en donde se les puso en antecedentes del error en que estaban incurriendo, prometieron no trabajar más, y a tal efecto fué citado uno de ellos al sindicato a que pertenece, o sea a los ebanistas.

Pero como ellos no obran por inconciencia, sino por maldad, es que de nuevo volvieron a trabajar, y el personal recoje el guante arrojado por el burgués por medio de esos dos instrumentos.

A los efectos se le pasó una nota que reclamaba la suspensión de tales traidores, a la que el burgués hizo caso omiso.

Queda, por lo tanto, declarada la huelga en dicha casa hasta tanto no suspenda a los dos instrumentos citados.

Solidaridad, camaradas del ramo, para así poder doblegar la prepotencia del burgués.

Pedimos a los compañeros mozos nos den aviso de cuando algún dueño de café recibe, de hoy en adelante, algún billar de esa casa, para formarle un boicot a dicho café, acto que todo obrero está dispuesto a secundar cuando se trata de salir en defensa de la organización.

¡Guerra, pues, a ese fabricante déspota!

EL COMITE DE HUELGA

### S. OBREROS CHAUFFEURS

(Avellaneda)

*Omnibus y garages en conflicto.*

Línea Landa: Municipal blanco, 97 — 98 — 71 — 116 — 65.
"Fiat", San Martín, 118.
Línea Piñeyro: Municipal blanco, 33.
Línea Sarandí: Municipal blanco, 16 — 17 — 11 — 13 — 42 — 5 — 46 — 117 — 125.
Fuermann y Expósito, con garage en Belgra 771, el único que despacha nafta en esta huelga solidaria con los compañeros de la capital, y los surtidores de nafta Mitre e Italia; Mitre y Oeanto, concesionarios de los "Cheverland" y "Chamlemt" Cole. Boicot a dicho garage y surtidores.

*Garages en conflicto.—*

Dominguez Nogueira, Pavón 1013; "La Argentina", Mitre 277; "Belgrano", Belgrano 700; Revoredo, Rivadavia y Río IV.
*Surtidores:*
Pavón y Mitre; Pavón frente Plaza Lanús; Mitre e Italia; Mitre y M. Oeanto.

Trabajadores del volante, que ninguno de vosotros guarde en estos garages y no carguéis nafta en estos surtidores, demostrando una vez más la solidaridad entre nuestro gremio.

LA COMISION

### LAVADORES Y L. B. DE AUTOS

Mantenemos los siguientes conflictos:

Garage "Hupmóbile", Santa Fe 3439.—Desde el 24 de enero los trabajadores mantienen un conflicto contra los burgueses que explotan este garage.

Los compañeros chauffeurs deben solidarizarse con los lavadores boicoteando las marcas de autos "Maxwell" y "Chrissler", de las cuales son representantes los burgueses de este garage.

---

"Montes de Oca". — Continúa el conflicto en este garage. Los hombres conscientes deben abstenerse de guardar sus coches en este garage. La huelga se declaró porque el burgués se empecina en mantener un coche boicoteado por los compañeros nafteros.

---

"Urquiza". — El conflicto declarado a este burgués continúa con la firmeza del primer día. El garage está completamente desocupado. Unos días más y el triunfo será nuestro.

---

"Gran Garage", Pavón y Mitre (Avellaneda). — Continúa con toda intensidad el conflicto a este garage. Los compañeros chauffeurs de Avellaneda mantienen un férreo boicot contra este burgués.

Lavadores y L. Bronces debe obtener un triunfo completo en este garage, para escarmiento de los irresponsables que creyeron fácil atropellar la organización.

**Ayudad a los compañeros que sacrificaron su libertad en defensa de nuestros ideales**

*Garage "Vepallata", calle Vepallata y Avenida Sáenz.—*

A raíz de la reciente huelga, en solidaridad con los compañeros chauffeurs, el burgués de este garage, que es un tal Falcón, con ribetes de bandolero, reemplazó a todo el personal.

La Unión Chauffeurs destacó una comisión que en conjunto con un delegado de los lavadores entrevistaran al burgués ,el cual les respondió que no quería saber nada con la organización.

El encargado de reclutar krumiros es el conocido rompe-huelgas Benigno Romero (a) "Motho".

Tomen nota los compañeros chauffeurs a los fines de abandonar el garage.

---

*Garage "La Mascota", San Luis 3400.*

Por haber despedido a un compañero sin causa justificada, los trabajadores del garage declararon la huelga exigiendo su reposición.

Conste que al proceder infame del burgués se plegaron cuatro o cinco dueños de coches, "activos" militantes de la 46... calle Alsina.

Es necesario que los compañeros chauffeurs vayan haciendo abandono del garage a fin de deslindar responsabilidades.

LA COMISION.

### U. GUARDAS DE OMNIBUS

*Nuestro conflicto con la Cía. Del Plata.—*

Pese a las artimañas del burgués Benarente, en connivencia con los de Orden Social, el personal en huelga se mantiene unido, pues el único que carnerea hasta la fecha es Oscar Lavandeira (guarda 25).

El burgués cree que enviando a compañeros presos abandonaremos el conflicto. Pero está equivocado, pues para cada compañero detenido ocupa su puesto otro, dispuesto a vencer cueste lo que cueste.

Recomendamos al público se abstenga de viajar en estos ómnibus( recorrido de Plaza Once a Chacarita y viceversa), pues son conducidos por chauffeurs sin libreta, que trabajan solamente en las casas en huelga, poniendo en peligro la vida de los pasajeros.

E LCOMITE DE HUELGA

## CONVOCATORIAS

### OBREROS PANADEROS
**COMITE DE RELACIONES**

Cita a los delegados a la reunión que se celebrará el miércoles 18, a las 9 horas, en el local de costumbre, para tratar la siguiente orden del día:

Lectura del acta anterior; Revisar los balances de noviembre, diciembre y enero, Fecha para efectuar la asamblea general; Asuntos varios.

EL TESORERO

### CITACION

Los compañeros componentes del Comité auxiliar al C. P. P. y Deportados, quedan citados a reunión el martes 17, a las 20 horas, en el local de costumbre.

EL SECRETARIO

### OBREROS ESCOBEROS

Se invita a los obreros escoberos a la asamblea general extraordinaria que se realizará el domingo 15, a las 8.30, en el local Constitución 3451, para tratar la siguiente orden del día:

Actas; Correspondencias; Balance; ¿Qué haremos frente a la reacción patronal y policial que se está llevando a cabo?

Debido a la extensa orden del día a tratar, sesionaremos a la hora indicada con el número de compañeros que concurran.

LA COMISION

### C. DE E. SOCIALES Y C. INTEGRAL

(San Martín)

Este centro invita a sus adherentes a la reunión que se realizará el domingo 15, a las 16 horas. Creemos necesario poner de manifiesto a los que, haciendo alarde de anarquistas, vienen rehuyendo responsabilidades y se empeñan en malograr nuestra obra o pasan sus horas de aburrimiento denigrándonos, que nuestra labor no descansa sobre los elementos de arrivismo, ni tampoco sobre los aburridos y ociosos, sino sobre los que disponen de su vida y su libertad y de cuanto tienen para combatir los males sociales que hoy aquejan a la humanidad.

Es, pues, necesario que los que concurran lo hagan, no por distraerse del aburrimiento que los agobia, sino por amor a los postulados que defienden la FORA y LA PROTESTA, dispuestos a asumir un cargo de responsabilidad y de lucha.

Por lo tanto, de acuerdo a la orden del día, que es de suma importancia, esperamos que cada cual sabrá ocupar el lugar que le corresponde.

EL SECRETARIO

### CIGARREROS Y C. DE HOJA

La comisión de este gremio convoca al mismo a la asamblea general que tendrá lugar el domingo 15, a las 9.30, en el local Estados Unidos 3545, para tratar una importante orden del día.

LA COMISION

### AGRUPACION GRAFICA LIBERTARIA Y "PRIMERO DE MAYO"
(Santa Fe)

Invitan a sus componentes a la reunión a efectuarse el domingo 15, en el local Belgrano 257 (W), para tratar asuntos relacionados con la apertura de la biblioteca del barrio Norte de esta ciudad.

Los compañeros y compañeras componentes del Cuadro Artístico "Los Sembradores", quedan invitados a esta reunión, por ser parte integrante y cooperante en dicha iniciativa.

Compañeros: Es necesario que ninguno falte a la reunión, si es que queremos ver realizados nuestros propósitos de dotar a los trabajadores de este barrio de una biblioteca que irradie luz en las oscuridades del cerebro de la masa explotada.

LOS SECRETARIOS

### OBREROS LADRILLEROS

En vista de los abusos que pretenden cometer los burgueses, hacemos un llamado a todos los trabajadores del ladrillo para exponerles cuáles son los motivos que nos obligan a defendernos de los vejámenes de la clase parasitaria. Así que esperamos de los trabajadores conscientes que se interesen por su situación y que tengan un poco de dignidad, sabrán acudir a este llamado.

Hora es ya que tomemos medidas para cortar las garras de esos buitres que poco a poco van pisoteando nuestras mejoras, que tantos sacrificios nos ha costado conseguir. Es necesario que los obreros dejen de una vez siquiera el horno y vayan a escuchar a los que luchan y seguirán luchando para sostener las pocas mejoras que se han conseguido, y al mismo tiempo para que iluguemos a capacitarnos para la lucha. Todos estos males son la consecuencia de nuestra desidia y negligencia para resolver las cuestiones que afectan a nuestros intereses. No concurrimos a las asambleas ni a las conferencias, y no concurriendo a esos actos no seremos capaces para nada y seremos en cambio eternamente explotados sin saber defendernos.

Así mismo tiempo, este llamado sirve para que nos vayamos haciendo capaces para las luchas que tendremos que sostener contra el capital y el Estado, que nos privan hasta del don más preciado, que es la palabra, porque temen que le digamos al pueblo la verdad de lo que sucede.

Así, pues, para eso os invitamos a la conferencia que tendrá lugar el domingo 15, a las 15 horas, en "La Mal Pensada", calle J. B. Alberdi y Gral. Paz.

Que nadie falte.

LA COMISION

### F. O. DE S. FERROVIARIOS

Para el domingo 15, a las 9 horas, están invitados los miembros de la Junta Representativa y compañeros que se interesen por nuestros asuntos, en Rivadavia 75, Piñeyro.

EL SECRETARIO

### ALBAÑILES Y ANEXOS

Nadie como nosotros que levantamos esas suntuosas mansiones en que se alojan los holgazanes de nuestros amos, tiene derecho a reclamar de éstos un poco más de pan para nuestros hijos y de respeto para nuestra vida y personas.

Sin embargo, en nuestra carencia de organización gremial está la prueba de la indiferencia de los albañiles ante esos problemas de vida y de salud.

Pensad en esto, compañeros albañiles; pensad seriamente. En nosotros está la fuerza para conseguir las mejoras que todos necesitamos para vivir como hombres y no vejetar como esclavos.

Esperamos, pues, que todos los obreros albañiles y peones, como un solo hombre, concurrirán a la asamblea extraordinaria que tendrá lugar el domingo 15 a las 9 horas, en nuestro local social, B. Mitre 3270.

LA COMISION.

### S. OFICIOS VARIOS
(Necochea)

Se invita a todos los compañeros, socios y no socios, a la asamblea ordinaria a efectuarse el domingo 15

Camaradas: no olvidéis que la organización es la base del obrero para resistir al capital

EL SECRETARIO

### AGRUPACION "RENOVACION"

Esta agrupación, de acuerdo con lo resuelto en la reunión de delegados de agrupaciones anarquistas, realizada en B. Mitre 3270, el domingo 8, a invitación de la A. A. *Amor, Ciencia y Libertad* invita a otra reunión para el domingo 15, a las 8.30, en el mismo local, a los compañeros que concurrieron a aquella y a los que quieran prestar su cooperación para resolver definitivamente el destino que se le dará a la minerva de la agrupación "Amor, C. y Libertad", que ha sido el objeto de esas reuniones.

Hacemos este llamado nosotros, en lugar de hacerlo "A., C. y Libertad" a pedido de esa agrupación.

EL SECRETARIO

### PINTORES UNIDOS

Este gremio efectuará asamblea y conferencia el domingo 15, a las 9 horas, en el local Bartolomé Mitre 3270.

Conferencia por el compañero Julio Díaz.

Se recomienda a los compañeros pintores activen lo posible para que el éxito corone nuestros esfuerzos.

LA COMISION

## NOTAS VARIAS

### ATENEO A. P. DE LOS PATRICIOS

Con el fin de intensificar la propaganda, tan descuidada en estos barrios, un regular número de compañeros llenos de fe y entusiasmos que concurrieron al llamado del 12 del corriente a Almafuerte 604, ha constituido el Ateneo del epígrafe.

Nuestros fines, como decimos, son de intensificar la propaganda de nuestros ideales, por medio de la tribuna, manifiestos, folletos y demás vehículos de difusión a nuestro alcance, y para tal fin nos iniciaremos con una conferencia que ya tenemos organizada, donde hablará el compañero Maitos. Próximamente anunciaremos el día y local.

Nuestra secretaría provisoria es Almafuerte 604, a donde debe dirigirse toda correspondencia relacionada con el Ateneo.

Para el lunes 16, a las 20.30, quedan invitados todos los compañeros que quieran ayudarnos y estén con nosotros, para tratar asuntos de importancia.

*El secretario provisorio.*

### COMITE DE AGRUPACIONES ANARQUISTAS PRO FOLLETO "APUNTES HISTORICOS"

Beneficio de la velada realizada el sábado 7 del corriente, con el concurso de la A. A. "Arte y Natura".

Por entradas voluntarias y rifa de un ramo de flores a beneficio de este Comité, $ 40.45 y 17.20, respectivamente.

Total entradas $ 57.65.

*Por la A. A. "Arte y Natura", Juan Quintana. — Por Lavadores y L. B. de Autos, José Martín. — Por el Ateneo O. C. de B. y Barracas, Pedro Espinosa. — Recibí: José Martín.*

### UNION CHAUFFEURS

A la reunión de comisión del martes 17, invitamos a los compañeros huelguistas de los ómnibus "La Paternal", para tratar asuntos importantes relacionados con el conflicto.

---

Recordamos a los camaradas chauffeurs del Gran Garage de Avellaneda, que habiendo acordado esta organización prestar su apoyo solidario a Lavadores y Limpia bronces, de B. Mitre 3270, en el conflicto suscitado en ese garage, deben desalojarlo a la brevedad posible.

---

Porque los camaradas lavadores nos prestaron su solidaridad en la última huelga general, han sido despedidos de los garages Uspallata y La Mascota. Un ineludible deber nos obliga a prestar nuestra ayuda a los que por nosotros sacrificaron su propio bienestar.

La burguesía se coaliga para tomar represalias sobre los aguerridos camaradas, pero debemos decirle que no están solos en la contienda entablada, sino que la Unión Chauffeurs presta su más decidido apoyo moral y material, invitando, por lo pronto, a que los compañeros chauffeurs que guardan en esos garages de Uspallata y La Mascota los abandonen para demostrar que no se solidarizan con los déspotas que dentro de sus feudos se creen señores de horca y cuchillo.

Sabemos que responderán los chauffeurs, como cuadra a hombres altivos y dignos.

LA COMISION

### AVISO

Con el propósito exclusivo de difundir amplia e inteligentemente el ideal anarquista entre los trabajadores helenos y para contrarrestar la influencia de los profesionales del crimen, sostenedores de este régimen ignominioso que soportamos, deseo ponerme en comunicación con los camaradas de la Unión Libertaria Helénica Sudamericana.

Stelios FOTINOS

Dirección: Río de Janeiro 4328, Berisso, F. C. S.

---

Deseo comunicarme con el camarada Manuel Baquero, por asuntos que se relacionan con la propaganda.

Eduardo PRIETO.

### C. PRO PRESOS Y DEPORTADOS

Se pone en conocimiento de las entidades adheridas a la FORA y a los compañeros afines, que el compañero D. Funes solicitó de este Comité la suspensión de la ayuda solidaria que hasta la fecha se le prestaba. Este Comité tratará ampliamente este asunto en la próxima reunión de delegados.

EL SECRETARIO

### A. A. "PENSAMIENTO Y ACCION"
(Resistencia ,Chaco)

Con el fin de reorganizar a la clase trabajadora de esta ciudad y sus alrededores y darle una orientación verdaderamente revolucionaria, como así también para hacer conocer por medio de la tribuna, manifiestos, folletos y demás medios el ideal anarquista, un grupo de compañeros afines ,amantes del estudio y del saber, nos hemos constituído en agrupación con el nombre del epígrafe.

Por lo tanto, solicitamos de todas las agrupaciones e instituciones afines que editen periódicos y demás material de propaganda, nos manden para nuestra mesa y distribución en ésta. Correspondencia a nombre del secretario, J. García Pulido, Lote No. 201, casa Puppo Hnos. — Resistencia.

### PINTORES UNIDOS

Rifa a beneficio del Comité Pro Presos y Deportados el 75 o|o y para el Comité pro niños de las víctimas políticas de Italia el 25 o|o.

Esta rifa se sorteará el 30 de abril, en la función de LA PROTESTA.

Los premios a rifarse son:

1o. Un yate (miniatura); 2o. Un almohadón bordado en relieve; 3o. Una colección completa de la revista "Pensiero e Volontá".

Precio del número: 20 centavos. Pedidos a esta organización y a LA PROTESTA.

LA COMISION.

### F. O. LOCAL BONAERENSE

*Traslado de la Secretaría.*

Habiéndose resuelto hacer abandono del local Constitución 3451, por considerarlo innecesario, trasladaremos la secretaría a la calle Paraná 134. Por consiguiente, toda correspondencia relacionada con esta Federación debe ser dirigida a nuestra nueva sede, desde el 17 en adelante.

EL CONSEJO LOCAL.

## LIBROS Y FOLLETOS

Anatole France — *Páginas escogidas de la vida literaria* . . . . $ 1.—
F. P. della Gattina — *Las Memorias de Judas* . . . . . $ 1.—
H. G. Wells — *Hombres como dioses* . . . . . " 1.—
Pedro Esteve — *Reformismo, Dictadura, Federalismo* . . . . . " 0.50
Miguel Bakunin — *Dios y el Estado* . . . . . $ 1.—
Bakunin — *Tres conferencias* . . $ 0.30

## Para la propaganda

*Con el objeto de difundir la propaganda, sobre todo en el interior del país, la Editorial LA PROTESTA ha impreso el N.o 3 de "Hojas al Pueblo", conteniendo una hermosa conferencia de Han Ryner, titulada: "Los artesanos del Porvenir".*

*También podemos servir un pequeño folleto de 32 páginas, con trabajos de Kocker y B. de Ligt.*

*El precio de ambos es de $ 1.— el cien, incluso el envío por certificado.*

LA ADMINISTRACION

## FUNCIONES Y CONFERENCIAS

### A. OBRERO CULTURAL DE BOCA Y BARRACAS

Matinée y conferencia, el domingo 15, a las 15 horas, en el espacioso local de la calle Bmé. Mitre 3270. Se destina el beneficio al Comité Pro Presos y Deportados. El conjunto artístico de este Ateneo representará varias obras. Recitación de poesías por varios niños y cantos libertarios por Martín Castro y Matas. La conferencia estará a cargo de un compañero, sobre un tema de actualidad.

Entrada voluntaria.

### ATENEO R. DE VILLA CRESPO

Función cinematográfica, pro reapertura del Ateneo, el martes 17, a las 20.30, en el "Cine Rivoli", Triunvirato 616.

Programa: Constance Talmadge, en "El amante primitivo", en 6 actos; el drama en 6 actos, "¡Guerra a la tuberculosis!"; conferencia por el camarada Helios, sobre el tema: "Educación Racionalista"; la película cómica, interpretada por Carlitos Chaplin, "Carlitos Atorrante"; número de declamación; cantos libertarios por Martín Castro y Mata.

No se suspende por mal tiempo.

Función completa, 80 centavos.

### A. A. DE OBREROS EN CALZADO

Continuando la serie proyectada y con el firme propósito de mantener latente la propaganda de nuestro postulado en favor de los ideales sostenidos por la FORA y LA PROTESTA, daremos una conferencia pública, el miércoles 18, a las 21 horas, en el local Estados Unidos 3545.

Hablarán los compañeros: Julio Díaz, sobre "La moral en el movimiento revolucionario"; R. Pintos, sobre "Cómo interpretamos la libertad". Temas éstos de gran importancia y de palpitante actualidad, por lo que esperamos que los compañeros no dejarán de hacer la mayor propaganda y concurran a este tan importante acto. Como siempre, habrá tribuna libre.

LA AGRUPACION

### "RENOVACION"

Periódico de ideas

Velada y conferencia a efectuarse el jueves 19, a las 20.30, en el local Bartolomé Mitre 3270. El cuadro cultural del Ateneo de Boca y Barracas pondrá en escena la comedia dramática en 2 actos, "La Barra Provinciana"; el juguete cómico "Salvarse en una tabla"; el monólogo cómico "Familia complicada; Juan C. Echeverría cantará en todos los entreactos sobre temas que el público solicite; declamaciones de poesías por varios niños; conferencia por un compañero de la agrupación.

Entrada voluntaria.